

MIKATOUR EXPRESO < abril 2020 – marzo 2021 >

CON GUÍA DE HABLA ESPAÑOLA 7 días / 6 noches en Japón

OSAKA, KYOTO, NARA, HAKONE y TOKYO

Operación a partir de mínimo 2 personas

*****grupo máximo de 36 personas aproximadamente*****

PRECIO DEL TOUR (en USD POR PERSONA)

Temporada	Estándar		Superior		Lujo	
	1/2 Doble	Sup.Single	1/2 Doble	Sup.Single	1/2 Doble	Sup.Single
A	2320	670	2790	955	3325	1470
B	2395	675	2920	1060	3440	1560
C	2520	785	3199	1240	3560	1850
D	2685	840	3300	1330	4180	2020
E	3030	1260				
Descuento de Triple	(-) 41		(-) 73		NO DISPONIBLE	
Descuento de niños (6 - 11 años)	(-) 115		(-) 115		(-) 146	

***Especial Temporada "E":** Esta temporada es especial dado que coincide con el período de juegos olímpicos en Tokyo. (No incluye ningún tipo de servicio para los juegos olímpicos) Solo disponible en categoría estándar.

***Habitación triple no está disponible en la categoría lujo.**

***Un niño menor de 6 años** acompañado por un adulto puede participar en el tour por **USD 130 por persona** este precio no incluye cuna, a condición de que no necesite ninguno de los siguientes servicios: cama, comidas, asientos en tren y autobús. Si necesita alguno de los servicios, se aplica la tarifa de los niños aunque sea menor de 6 años.

Tours en los que se realizan excursiones especiales por cortesía de Ibero Japan.

- **Tour para ver flores de cerezo:** 07de abril.
- **Tour para ver las hojas coloridas de otoño:** 10, 17y 24 de noviembre.
- **Tour para ver flores de cerezo:** 23 y 30de marzo.

Notas para las salidas con interés especial por festivales.

- **12de mayo:** Coincidencia con el festival de Sanja en Asakusa, Tokyo.
- **14 y 21 de julio:** Coincidencia con el festival de Gion, Kyoto.

Tours que coinciden con fechas con previsión de congestión de tráfico.

- Semana de Oro japonesa: **28de abril y 05 de mayo**
- Festividad del Obon: **04 y 11 de agosto.**

*Todos estos tours podrían cambiar en función del florecimiento de los cerezos, el cambio de color de las hojas de los árboles y del clima.

CALENDARIO DE PRECIOS: Comienza por Osaka en las siguientes MARTES

ABRIL 2020	7	14	21	28		OCTUBRE 2020	6	13	20	27	
	D	C	C	C			B	B	C	C	
MAYO 2020	5	12	19	26		NOVIEMBRE 2020	3	10	17	24	
	C	B	B	B			C	D	D	C	
JUNIO 2020	2	9	16	23	30	DICIEMBRE 2020	1	15			
	A	A	A	A	A		A	A			
JULIO 2020	7	14	21	28		ENERO 2021	12	26			
	C	C	E	E			A	A			
AGOSTO 2020	4	11	18	25		FEBRERO 2021	9	23			
	E	D	C	C			A	A			
SEPTIEMBRE 2020	1	8	15	22	29	MARZO 2021	2	9	16	23	30
	C	B	B	B	B		A	C	C	D	D

CONDICIÓN DEL TOUR

- ✓ **OPCIONES** a elegir entre categoría de lujo, superior y estándar.
- ✓ Pueden disfrutar del "ONSEN" (aguas termales) en **Hakone, en todas las categorías.**
- ✓ **En la categoría de lujo,** duermen 1 noche en "RYOKAN" (habitación japonesa) en Hakone.
- ✓ Para los clientes de la categoría **superior,** el plan de "UP-GRADE" a ryokan en Hakone está disponible con suplemento sujeto a disponibilidad. **(El plan de ryokan no está disponible para los clientes de la categoría estándar en ningún caso.)**
- ✓ **Máximo de 4 habitaciones o 8 pasajeros por grupo de pasajeros viajando juntos y siempre deben viajar sin tour leader.**

1. PERSONAS CON MOVILIDAD REDUCIDA: Muchos lugares de Japón, hoteles y transportes no están adaptados para silla de ruedas por lo que es imprescindible consultarlo y notificarlo antes de realizar la reserva. ****En caso de que un cliente aparezca con silla de ruedas sin previo aviso no podemos garantizar la participación en el tour****

2. ALOJAMIENTO: Habitación Twin (dos camas) en los siguientes hoteles o de categoría similar. **Los hoteles son provisionales en este momento y podría haber variaciones en los hoteles asignados.**

*El tour se vende como paquete, por lo que **no es posible alojarse en hoteles diferentes a los asignados para cada salida***

	Estándar	Superior	Lujo
Osaka	Monterey La Soeur Osaka (22m ₂)	New Otani Osaka (30m ₂)	New Otani Osaka <LargeRoom>(40m ₂)
Kyoto	Cross Hotel Kyoto (25m 2 o similar)	Cross Hotel Kyoto (25m 2 o similar)	Cross Hotel Kyoto (25m 2 o similar)
Hakone	Hakone Sengokuhara Prince (28m ₂) Yumoto Fujiya(23-26m ₂)	Hakone Sengokuhara Prince <Premium>(50m ₂) Yumoto Fujiya (48m ₂)	Kowakien Tenyu (35m ₂) Ryuguden (29m ₂)
Tokyo	Shinjuku Washington Hotel (19m ₂)	Hyatt Regency Tokyo (28m ₂)	Park Hyatt Tokyo<Park Deluxe>(55m ₂)

NOTAS IMPORTANTES

(1) **En la categoría estándar, la cama de matrimonio NO ESTÁ DISPONIBLE.** Como la cama de matrimonio no es común en Japón, la mayoría de los hoteles de categoría estándar no dispone de ese tipo de

habitación. Por lo tanto, la categoría estándar no se recomienda para los clientes honeymooners.

Los pasajeros pueden solicitar cama de matrimonio en **Kyoto** y **Tokyo** en las categorías superior y lujo sin suplemento aunque no lo podemos garantizar ya que depende de la disponibilidad de cada hotel.

(2) La habitación de uso individual puede ser en habitación sencilla que es más pequeña que la twin.

(3) La habitación triple será twin con una cama extra. La tercera cama puede ser más pequeña que las dos principales o puede ser sofá cama. La habitación triple no se garantiza hasta recibir confirmación por parte de los hoteles.

(4) En este circuito disponemos de 2 Ryokan Ryuguden y Kowakien Tenyu En el Ryokan Ryuguden el suelo es de tatami y se duerme en futon En el Ryokan Kowakien Tenyu la habitación es de suelo tatami con dos camas. En caso de uso triple, la tercera persona duerme en “futon” en suelo de



Hab . Japonesa de Ryokan Kowakien Tenyu Hab. japonesa de Ryokan Ryuguden

(5)AGUAS TERMALES “ONSEN”

Por favor tome nota que generalmente no se aceptan personas con tatuajes en los onsen por motivos culturales, si se trata de tatuajes pequeños pueden tapanlo con una gasa, pero si son tatuajes grandes no podemos garantizar el acceso.

(6) Horario de check-in a partir de las **15h00** y no antes.

(7) **Suplemento de early check-in tiene el mismo precio de una noche extra pre-tour.** Disponibilidad no garantizada.

(8) **Suplemento de late check-out tiene el mismo precio que una noche extra.** Disponibilidad no garantizada.

(9) Si los clientes tienen preferencia de habitación fumador o de no-fumador deben hacer solicitud aunque no lo podemos garantizar ya que depende de la disponibilidad de cada hotel. Si no hay ninguna petición expresa se solicitará habitación no-fumador a los hoteles, siempre sujeto a disponibilidad. Los casos informados una vez en Japón es posible que no puedan ser atendidos.

3. COMIDAS:

Desayunos	Almuerzos	Cenas
Diario, 6 veces	4 veces	1 vez

NOTA

NO INCLUYEN: Bebidas en las comidas.

Los casos de intolerancias alimenticias (alergias, celiacuía, comida vegetariana, etc) deben comunicarse antes de la llegada a Japón, aunque no se puede garantizar ningún tipo de dieta, menú o trato especial. Los casos informados después de la llegada a Japón no se podrán solucionar en destino ni podremos responder a quejas o reclamaciones.

Para los vuelos con salida ántes de las 11h30 desde Tokyo (NRT/HND) no dá tiempo de tomar el desayuno. El desayuno se pierde sin descuento ni devolución.

4. TRASLADOS IN/OUT:

-Traslado IN (Kansai / Itami Airport – hotel del tour en Osaka): En servicio regular con asistente de habla española. En algunos casos no es directo.

-Traslado OUT (Hotel del tour en Tokyo – Narita / Haneda Airport): En servicio regular con asistente de habla española. En algunos casos no es directo.

- Para noches adicionales (noche pre-tour en Osaka y/o post-tour en Tokyo) el traslado esta incluido siempre que sea al mismo hotel del tour.
- En caso de traslados IN e OUT a hoteles diferentes a los del tour se cobrará un suplemento (USD 150 por grupo).
- Para los vuelos con llegada entre las 22:00 y las 06:30 desde KIX el traslado de llegada se cobra un suplemento de USD 80 por persona.

Para los vuelos con llegada a KIX entre las 06:00y las 06:29,no facturamos el dicho suplemento siempre y cuando los clientes acepten esperar la llegada del asistente a partir de las 06:30. En caso contrario, rogamos soliciten la recogida a la hora de llegada del vuelo con el suplemento de JPY6.000 NET por persona.

- Para los vuelos entre las 01:00 y las 09:30 desde NRT, y entre las 01:00 y las 08:30 desde HND el traslado de salida se cobra un suplemento de USD 80 por persona.

5. TREN:

Asientos reservados de tren bala de JR de Kyoto a Nagoya y de Nagoya a Odawara son de clase turista. Asientos de primera clase no está disponible en este programa.

6. VISITAS:

A partir de 6 personas se opera el circuito en taxi, coche privado, mini-bus o autocar, con guía de habla española según el itinerario, incluyendo las entradas a los monumentos especificados con la marca (*) en el itinerario. *Menos de 5 personas se opera en transporte público.

7. GUÍA/ASISTENTE:

Guía/asistente local de habla española durante todo el circuito, excepto los trayectos de tren bala desde Kyoto hacia Nagoya (día 5) o desde Nagoya hacia Odawara (día 6) y los días libres. En algunos casos, la cena en Takayama y/o Hakone podría no contar con la asistencia de la guía/asistente.

8. EQUIPAJE:

- 1 maleta de tamaño normal (hasta 23 kg) por persona incluida. Suplemento de USD 39 a partir de la 2da maleta por persona / envío (pago directo en Japón).
- Los clientes pasarán una noche en Takayama y una noche en Hakone sin sus maletas, por lo que se ruega preparar equipaje de mano (maleta de mano hasta 10kg) para estas dos noches. Las maletas se transportarán directamente de Kyoto a Tokyo.

9. OTROS:

- (1) Los impuestos necesarios, peaje de autopistas, aparcamientos están incluidos. Las propinas a guías y chóferes son voluntarias.
- (2) En caso de que la actitud de un pasajero ponga en peligro la operativa del tour y/o cause molestias al resto del grupo, éste se verá obligado a abandonar el tour sin ningún tipo de descuento o devolución por los servicios que no pueda disfrutar.
- (3) NO INCLUYEN: gastos personales.

SERVICIOS OPCIONALES

Fecha límite para las reservas: 21 días antes de la llegada a Japón, según horario japonés.

Las reservas se cierran 21 días antes de la llegada y pasada esa fecha cualquier cambio o servicio añadido conllevará un suplemento por gestión de urgencia. En algunos casos la solicitud de cambios o nuevos servicios no se podrán realizar nisiquiera con suplemento.

1 Suplemento de up-grade a Ryokan (habitación japonesa) en Hakone

1/2 Doble	Supl. Single
160	97

*Los precios en USD son por persona.

*No hay descuento de triple.

*El plan de up-grade a ryokan está disponible solo para los clientes de la categoría superior.

*Disponibilidad no garantizada.

2 Noche extra en Osaka

	1/2 Doble	Single	1/3 Triple
Estándar	170	255	146
Superior	230	328	218
Lujo	340	485	NO DISPONIBLE

*Los precios son por persona por noche en USD

*Régimen: Alojamiento y desayuno

*Las probabilidades de no poder confirmar la noche extra pre-tour en Osaka son altas.

*Suplemento de USD 122 por habitación para las siguientes fechas: 01-12ABR, 25ABR-06MAY, 23-25JUL, 08-16AGO, 19-21SEP, 19-31MAR (2021) y todos los sábados.

*28DIC-03ENE: Precio no disponible, por favor consultar.

*En las salidas con fechas de olimpiadas (temporada E), las noches extras no están disponibles.

*En caso de que deseen noches extras fuera del circuito, por favor consultar.

3 Noche extra en Tokyo

	1/2 Doble	Single	1/3 Triple
Estándar	194	316	170
Superior	291	382	180
Lujo	667	1091	NO DISPONIBLE

*Los precios son por persona por noche en USD

*Régimen: Alojamiento y desayuno

*Disponibilidad no garantizada.

*Suplemento de USD 122 por habitación para las siguientes fechas: 01-12ABR, 25ABR-06MAY, 10-16AGO, 19-21SEP, 19-31 MAR (2021) y todos los sábados.

*28DIC-03ENE: Precio no disponible, por favor consultar.

*Para las salidas del 07 y 14 de abril 14, 21 y 28 de julio, 04 de agosto, 23 y 30 de marzo (2021) los precios son bajo petición, por favor consultar.

*En las salidas con fechas de olimpiadas (temporada E), las noches extras no están disponibles.

*En caso de que deseen noches extras fuera del circuito, por favor consultar.

*SERVICIOEXTRAS (ENTRADAS, VISITAS ADICIONALES, ACTIVIDADES, ETC)

-Cualquier servicio extra será bajo petición y no estará garantizado hasta que se indique.

-Cualquier servicio que no esté confirmado 21 días antes de la llegada a Japón, ya no se podrá realizar por falta de tiempo operativo.

RESERVA:

Fecha límite para las reservas: 21 días antes de la llegada a Japón, según horario japonés.


*****Las reservas se cierran 21 días antes de la llegada y pasada esa fecha cualquier cambio o servicio añadido conllevará un suplemento por gestión de urgencia.**

En algunos casos la solicitud de cambios o nuevos servicios no se podrán realizar nisiquiera con suplemento.***

Cancelación hasta 31 días antes de la salida del tour -----	No hay gasto de cancelación
Cancelación entre 30 y 14 días antes de la salida del tour -----	30% del precio del tour
Cancelación entre 13 y 8 días antes de la salida del tour -----	50% del precio del tour
Cancelación entre 7 y 3 días antes de la salida del tour -----	70% del precio del tour
Cancelación desde 2 días antes de la salida del tour -----	100% del precio del tour

****El tour se vende como paquete, por lo que no habrá devolución ni descuento por los servicios que los clientes decidan no disfrutar o en los que no puedan participar por cuestiones personales, médicas, horarios de vuelos, otros eventos, etc.****

ITINERARIO

<p>Día 1 (martes)</p>	<p><u>KANSAI / ITAMI (LLEGADA) – OSAKA</u></p> <p>Llegada al Aeropuerto Internacional de Osaka/Kansai (o Itami) en su vuelo. Después del trámite de inmigración y aduana, recepción por asistente de habla española. Traslado al hotel <u>en servicio regular</u> con asistente. Llegada al hotel y resto del día libre para sus actividades personales.</p> <p>El check-in en el hotel de Osaka es <u>a partir de las 15h00.</u></p> <p>Alojamiento en el hotel en Osaka por 1 noche.</p>	
<p>Día 2 (miércoles)</p> <p style="text-align: right;">aprox.09h00</p> <p style="text-align: right;">aprox.18h00</p>	<p><u>OSAKA – NARA – KYOTO</u></p> <p>Desayuno en el hotel.</p> <p>Reunión en el lobby y comienza la visita de la ciudad, con guía de habla española, para visitar el Castillo de Osaka (*).</p> <p>Después de la visita, salida hacia Nara para conocer el Templo Todajji con su enorme imagen de Buda (*) y el Parque de los Ciervos Sagrados.</p> <p>Almuerzo en un restaurante.</p> <p>Por la tarde, salida hacia Kyoto. En el camino, visita del Santuario Shintoísta de Fushimi Inari.</p> <p>Después de la visita, traslado a su hotel.</p> <p>Alojamiento en el hotel en Kyoto por 2 noches.</p>	 <p>Castillo de Osaka</p>
<p>Día 3 (jueves)</p> <p style="text-align: right;">aprox.08h00-08h30</p> <p style="text-align: right;">13h30</p>	<p><u>KYOTO</u></p> <p>Desayuno en el hotel.</p> <p>Reunión en el lobby y comienza la visita de la antigua capital Kyoto con guía de habla española para conocer el jardín del Templo Tenryuji (*), el Bosque de Bambú de Arashiyama, el Templo Kinkakuji (Pabellón Dorado) (*) y el Castillo de Nijo (*).</p> <p>Almuerzo en un restaurante.</p> <p>El tour termina en el restaurante después del almuerzo, y el regreso al hotel será <u>por su cuenta.</u> Tarde libre para sus actividades personales.</p> <p>Alojamiento en el hotel en Kyoto.</p>	 <p>Templo Kinkakuji</p>

<p>Día 4 (viernes)</p> <p>aprox.07h30-08h00</p> <p>08h33</p> <p>10h36</p> <p>aprox.17h00</p>	<p><u>KYOTO – HAKONE</u></p> <p>*** Sus maletas se transportarán directamente al hotel en Tokyo. Por favor preparen equipaje de mano para 1 noche en Hakone. ***</p> <p>Desayuno en el hotel.</p> <p>Reunión en el lobby y traslado a la estación de Kyoto en <u>transporte público</u> con asistente de habla española.</p> <p>Salida de Kyoto hacia Odawara en tren bala de JR “Hikari”.</p> <p>Llegada a Odawara y comienza la excursión del Parque Nacional de Hakone con guía de habla española para conocer el Lago Ashi en mini-crucero (*) y el teleférico (*).</p> <p>Almuerzo en un restaurante.</p> <p>Después de la visita, traslado a su <u>hotel (categorías superior y estándar) o ryokan (categoría lujo)</u> en Hakone.</p> <p>< Lujo> Cena típica japonesa y alojamiento en el <u>ryokan por 1 noche en Hakone</u>.</p> <p><Superior / Estándar> Cena y alojamiento en el <u>hotel (tipo occidental) por 1 noche en Hakone</u>.</p> <p><i>*Nota: Dependiendo de las condiciones climatológicas, las visitas pueden ser sustituidas por otras como museos y/o templos. Respecto a la vista panorámica del Monte Fuji también dependerá de la meteorología. Es muy difícil ver el Monte Fuji en cualquier época del año y sobre todo en verano porque suele estar nebuloso.</i></p>	 <p>Lago Ashi y Monte Fuji</p>
<p>Día 5 (sábado)</p> <p>aprox.08h30-09h00</p> <p>aprox.17h30-18h00</p>	<p><u>HAKONE – TOKYO</u></p> <p>Desayuno en el hotel.</p> <p>Reunión en el lobby y salida hacia Tokyo por carretera.</p> <p>Llegada a Tokyo y comienza la visita de Tokyo con con guía de habla española para conocer el Santuario Shintoísta de Meiji, el Templo Asakusa Kannon con su arcada comercial de Nakamise y la Torre de Tokyo (*).</p> <p>Almuerzo en un restaurante.</p> <p>Después de las visitas regreso al hotel.</p>	 <p>Templo de Asakusa Kannon</p>
<p>Día 6 (domingo)</p>	<p><u>TOKYO</u></p> <p>Desayuno en el hotel.</p> <p>Día libre para sus actividades personales.</p> <p>Excursión opcional con asistente en destino WALKING TOUR POR TOKYO JPY 4,000 NET por persona (operación a partir de 4 personas)</p> <p>La reserva y el pago solo se pueden realizar en destino</p> <p>*Recorrido de aproximado 4 horas</p> <p>*Visitas: Ginza, Harajuku, calle Takeshita Dori, Omotesando y Shibuya (puede que los lugares cambien)</p> <p>*No incluye almuerzo (no hay posibilidad de añadirlo)</p> <p>*No hay descuento de niño</p> <p>*Se usará el transporte público utilizando una tarjeta IC Pasma. Esta tarjeta estará recargada con JPY 1,000</p> <p>*La excursión termina en el centro de Tokyo</p> <p>*Esta excursión solo se puede contratar en destino y no se puede hacer ninguna modificación.</p> <p>Alojamiento en el hotel en Tokyo.</p>	

Día 7
(lunes)

TOKYO – NARITA / HANEDA (SALIDA)

Desayuno en el hotel.

Reunión en el lobby y traslado al Aeropuerto Internacional de Narita (o Haneda) en servicio regular con asistente de habla española.

Salida de Narita (o Haneda) en su vuelo.

La habitación del hotel de Tokyo está disponible hasta las 10h00.

***** SA YO NA RA / HASTA LA VISTA *****